

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

11 mars 2004

PROPOSITION DE LOI

**modifiant le Code judiciaire en vue
d'organiser une évaluation des référendaires
près la Cour de cassation en cours de stage**

(déposée par MM. Alain Courtois et
Olivier Maingain)

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

11 maart 2004

WETSVOORSTEL

**tot wijziging van het Gerechtelijk Wetboek
teneinde de referendarissen-stagiairs
bij het Hof van Cassatie tijdens
hun stage te evalueren**

(ingediend door de heren Alain Courtois en
Olivier Maingain)

RÉSUMÉ

Les auteurs de la présente proposition de loi entendent permettre une évaluation en cours de stage des référendaires près la Cour de cassation afin d'éviter que l'évaluation ne survienne qu'à l'expiration du stage de trois ans. Ceci permettrait à la Cour de pouvoir se séparer plus rapidement de stagiaires ne répondant pas aux exigences de la fonction.

SAMENVATTING

De indieners van dit wetsvoorstel beogen het mogelijk te maken de referendarissen-stagiairs bij het Hof van Cassatie tijdens hun stage te evalueren, teneinde te voorkomen dat die evaluatie pas na afloop van de stage van drie jaar plaatsvindt. Aldus zou het Hof de stagiaires die niet aan de vereisten van het ambt voldoen, sneller uit die stage kunnen

<i>cdH</i>	: Centre démocrate Humaniste
<i>CD&V</i>	: Christen-Democratisch en Vlaams
<i>ECOLO</i>	: Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales
<i>FN</i>	: Front National
<i>MR</i>	: Mouvement Réformateur
<i>N-VA</i>	: Nieuw - Vlaamse Alliantie
<i>PS</i>	: Parti socialiste
<i>sp.a - spirit</i>	: Socialistische Partij Anders - Sociaal progressief internationaal, regionalistisch integraal democratisch toekomstgericht.
<i>VLAAMS BLOK</i>	: Vlaams Blok
<i>VLD</i>	: Vlaamse Liberalen en Democraten

Abréviations dans la numérotation des publications :

DOC 51 0000/000 : Document parlementaire de la 51e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif

QRVA : Questions et Réponses écrites

CRIV : Version Provisoire du Compte Rendu intégral (couverture verte)

CRABV : Compte Rendu Analytique (couverture bleue)

CRIV : Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes)
(PLEN: couverture blanche; COM: couverture saumon)

PLEN : Séance plénière

COM : Réunion de commission

Afkorting en bij de nummering van de publicaties :

DOC 51 0000/000 : Parlementair document van de 51e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer

QRVA : Schriftelijke Vragen en Antwoorden

CRIV : Voorlopige versie van het Integraal Verslag (groene kaft)

CRABV : Beknopt Verslag (blauwe kaft)

CRIV : Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen)
(PLEN: witte kaft; COM: zalmkleurige kaft)

PLEN : Plenum

COM : Commissievergadering

Publications officielles éditées par la Chambre des représentants

Commandes :
Place de la Nation 2
1008 Bruxelles
Tél. : 02/ 549 81 60
Fax : 02/549 82 74
www.laChambre.be
e-mail : publications@laChambre.be

Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers

Bestellingen :
Natieplein 2
1008 Brussel
Tel. : 02/ 549 81 60
Fax : 02/549 82 74
www.deKamer.be
e-mail : publicaties@deKamer.be

DEVELOPPEMENTS

MESDAMES, MESSIEURS,

L'article 259*terdecies* du Code judiciaire prévoit qu'à l'issue d'un stage de trois ans, les référendaires près la Cour de cassation sont nommés de manière définitive, sauf décision contraire prise par le Roi, exclusivement sur la proposition, selon le cas, du premier président ou du procureur général. Actuellement, l'évaluation a donc lieu en fin de stage.

La Cour de cassation, dans son rapport annuel de 2003 (page 589), soutient qu'il serait nécessaire de prévoir une évaluation en cours de stage. La Cour estime en effet que « s'il apparaissait durant cette période, qu'un référendaire ne convient pas pour ce qu'on attend de lui, il devrait être possible de procéder à son évaluation avant la fin de son stage, pour proposer qu'il ne soit pas nommé définitivement sans attendre l'écoulement du délai de trois ans ».

Les auteurs de la présente proposition de loi proposent d'organiser une procédure d'évaluation des référendaires près la Cour de cassation analogue à celle prévue à l'article 259*octies*, §§ 5 et 6, du Code judiciaire pour les stagiaires judiciaires.

Le premier président de la Cour de cassation ou le procureur général près cette Cour procèdera à l'évaluation des référendaires stagiaires après 18 mois de stage. Sur base d'une évaluation défavorable, le Roi pourra, après avoir entendu l'intéressé, mettre fin au stage de manière anticipative pour cause d'inaptitude professionnelle ou sur motifs graves moyennant un préavis de trois mois.

Alain COURTOIS (MR)
Olivier MAINGAIN (MR)

TOELICHTING

DAMES EN HEREN,

In artikel 259*terdecies* van het Gerechtelijk Wetboek is bepaald dat de referendarissen bij het Hof van Cassatie na afloop van een stage van drie jaar definitief worden benoemd, tenzij de Koning, uitsluitend op voorstel van al naar het geval de eerste voorzitter of de procureur-generaal, anders beslist. Thans vindt de evaluatie dus op het einde van de stage plaats.

In zijn jaarverslag over 2002-2003 stelt het Hof van Cassatie (op blz. 235 van de elektronische versie) dat in de loop van de stage zou moeten worden voorzien in een evaluatie. Het Hof schrijft immers het volgende : «Mocht gedurende die stageperiode blijken dat een referendaris niet voldoet aan de verwachtingen, zou het mogelijk moeten zijn dat hij voor het eind van zijn stage geëvalueerd wordt. Aldus kan worden voorgesteld dat hij niet definitief benoemd wordt zonder dat het einde van de termijn van drie jaar hoeft te worden afgewacht.».

De indieners van dit wetsvoorstel stellen voor ten behoeve van de referendarissen bij het Hof van Cassatie te voorzien in een soortgelijke procedure als die welke in artikel 259*octies*, §§ 5 en 6, van het Gerechtelijk Wetboek is bepaald wat de gerechtelijke stagiaires betreft.

De eerste voorzitter van het Hof van Cassatie dan wel de procureur-generaal bij dat Hof zal de referendarissen-stagiairs na 18 maanden stage evalueren. Op grond van een ongunstige evaluatie zal de Koning, na de betrokkene te hebben gehoord, de stage voortijdig kunnen beëindigen wegens diens beroeps-ongeschiktheid of wegens ernstige fouten, mits een opzegtermijn van drie maanden in acht wordt genomen.

PROPOSITION DE LOI**Article 1^{er}**

La présente loi règle une matière visée à l'article 77 de la Constitution.

Art. 2

À l'article 259^{terdecies} du Code judiciaire, il est inséré entre le premier et le deuxième alinéa un alinéa nouveau, rédigé comme suit :

«Après 18 mois de stage, selon le cas, le premier président de la Cour de cassation ou le procureur général près cette Cour, procède à l'évaluation des référendaires stagiaires. Si l'évaluation est défavorable, le Roi peut, après avoir entendu l'intéressé, mettre fin au stage de manière anticipative pour cause d'inaptitude professionnelle ou sur motifs graves moyennant un préavis de trois mois. Le délai de préavis prend cours à l'expiration du mois civil pendant lequel le préavis est notifié à l'intéressé.».

5 février 2004

Alain COURTOIS (MR)
Olivier MAINGAIN (MR)

WETSVOORSTEL**Artikel 1**

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 77 van de Grondwet.

Art. 2

In artikel 259^{terdecies} van het Gerechtelijk Wetboek wordt tussen het eerste en het tweede lid een nieuw lid ingevoegd, luidende :

«Na 18 maanden stage evalueert, naargelang het geval, de eerste voorzitter van het Hof van Cassatie dan wel de procureur-generaal bij dat Hof, de referendarissen-stagiairs. Indien de evaluatie ongunstig uitvalt, kan de Koning, na de betrokkene te hebben gehoord, de stage voortijdig beëindigen wegens diens beroepsongeschiktheid of wegens ernstige fouten, mits een opzegtermijn van drie maanden in acht wordt genomen. De opzegtermijn vangt aan na afloop van de kalendermaand waarin de betrokkene van de opzegtermijn in kennis werd gesteld.».

5 februari 2004

ANNEXE

BIJLAGE

TEXTE DE BASE

Code judiciaire

[Chapitre V*sexies*. Des référendaires près la Cour de cassation]

[Art. 259*terdecies*

Les référendaires sont nommés par le Roi pour un stage de trois ans en fonction du classement visé à l'article 259.

Au terme de ces trois ans, la nomination devient définitive sauf décision contraire prise par le Roi, exclusivement sur la proposition, selon le cas, du premier président ou du procureur général, au plus tard durant le troisième trimestre de la troisième année de stage.

Le premier président de la Cour de cassation et le procureur général près cette Cour désignent de commun accord les référendaires stagiaires et les référendaires nommés à titre définitif qui sont placés sous l'autorité de l'un et ceux qui sont placés sous l'autorité de l'autre.]

TEXTE DE BASE ADAPTÉ À LA PROPOSITION

Code judiciaire

[Chapitre V*sexies*. Des référendaires près la Cour de cassation]

[Art. 259*terdecies*

Les référendaires sont nommés par le Roi pour un stage de trois ans en fonction du classement visé à l'article 259.

Après 18 mois de stage, selon le cas, le premier président de la cour de cassation ou le procureur général près cette cour, procède à l'évaluation des référendaires stagiaires. Si l'évaluation est défavorable, le Roi peut, après avoir entendu l'intéressé, mettre fin au stage de manière anticipative pour cause d'inaptitude professionnelle ou sur motifs graves moyennant un préavis de trois mois. Le délai de préavis prend cours à l'expiration du mois civil pendant lequel le préavis est notifié à l'intéressé.

1

Au terme de ces trois ans, la nomination devient définitive sauf décision contraire prise par le Roi, exclusivement sur la proposition, selon le cas, du premier président ou du procureur général, au plus tard durant le troisième trimestre de la troisième année de stage.

Le premier président de la Cour de cassation et le procureur général près cette Cour désignent de commun accord les référendaires stagiaires et les référendaires nommés à titre définitif qui sont placés sous l'autorité de l'un et ceux qui sont placés sous l'autorité de l'autre.]

¹ Art. 2

BASISTEKST**Gerechtelijk Wetboek****[Hoofdstuk Vsexies. Referendarissen bij het Hof van Cassatie]****[Art. 259*terdecies***

De referendarissen worden door de Koning benoemd voor een stage van drie jaar volgens de rangschikking bedoeld in artikel 259.

Na drie jaar wordt de benoeming definitief tenzij de Koning, uitsluitend op voorstel van al naar het geval de eerste voorzitter of de procureur-generaal, anders beslist, ten laatste tijdens het derde kwartaal van het derde stagejaar.

De eerste voorzitter van het Hof van Cassatie en de procureur-generaal bij dit Hof wijzen in onderlinge overeenstemming de referendarissen-stagiairs en de definitief benoemde referendarissen aan die onder het gezag van de ene en die onder het gezag van de andere komen te staan.]

BASISTEKST AANGEPAST AAN HET VOORSTEL**Gerechtelijk Wetboek****[Hoofdstuk Vsexies. Referendarissen bij het Hof van Cassatie]****[Art. 259*terdecies***

De referendarissen worden door de Koning benoemd voor een stage van drie jaar volgens de rangschikking bedoeld in artikel 259.

Na 18 maanden stage evalueert, naargelang het geval, de eerste voorzitter van het Hof van Cassatie dan wel de procureur-generaal bij dat Hof, de referendarissen-stagiairs. Indien de evaluatie ongunstig uitvalt, kan de Koning, na de betrokkene te hebben gehoord, de stage voortijdig beëindigen wegens diens beroepsongeschiktheid of wegens ernstige fouten, mits een opzegtermijn van drie maanden in acht wordt genomen. De opzegtermijn vangt aan na afloop van de kalendermaand waarin de betrokkene van de opzegtermijn in kennis werd gesteld.¹

Na drie jaar wordt de benoeming definitief tenzij de Koning, uitsluitend op voorstel van al naar het geval de eerste voorzitter of de procureur-generaal, anders beslist, ten laatste tijdens het derde kwartaal van het derde stagejaar.

De eerste voorzitter van het Hof van Cassatie en de procureur-generaal bij dit Hof wijzen in onderlinge overeenstemming de referendarissen-stagiairs en de definitief benoemde referendarissen aan die onder het gezag van de ene en die onder het gezag van de andere komen te staan.]

¹ Art. 2